

KÚPNA ZMLUVA

70980 / 2024

uzatvorená podľa § 409 a nasl. Obchodného zákonníka.

Čl. I Zmluvné strany

1.1 Kupujúci:

Západoslovenská vodárenská spoločnosť, a. s.

sídlo:

Nábřežie za hydrocentrálou 4, 949 60 Nitra

PhDr. Mgr. art. Otokar Klein, ArtD.
predseda predstavenstva

Ing. Marek Illéš
člen predstavenstva

İÇÖ:

36 550 949

İÇ DPH:

SK2020154609

Bankový účet:

IBAN:SK66 0200 0000 0000 0260 3112

BIC: SUBASKBX

Spoločnosť zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Nitra, oddiel: Sa, vložka č. 10193/N

a

1.2 Predávajúci:

TT-CAR Nitra, s.r.o.

sídlo:

Bratislavská cesta 19, 94901 Nitra

zastúpený:

Ing. Patrik Blechář, konatel

Osoby oprávnené na jednani

a) zmluvných:

Ing. Patrik Blechář

b) technických:

Ing. Juraj Rís

Tel./e-mail:

ris@ttcarnitra.sk

İÇÖ:

50766929

İÇ DPH:

SK2120472651

Bankový účet:

IBAN: SK06 1111 0000 0014 6928 5001

BIC: UNCRSKBX

Spoločnosť zapísaná v Obchodnom registri Okresného súdu Nitra, oddiel: sro, vložka č. 42849/N

Čl. II Predmet zmluvy

1. Predávajúci sa zaväzuje dodať kupujúcemu **1 kus nového malého nákladného automobilu N1** (ďalej len „tovar“), ktorý je bližšie špecifikovaný v Prílohe č. 1 tejto kúpnej zmluvy (ďalej len „zmluva“) a previesť na kupujúceho vlastnícke právo za podmienok ďalej v tejto zmluve dohodnutých. Kupujúci sa zaväzuje zaplatiť za dodaný a prevzatý tovar cenu uvedenú v Čl. III. tejto zmluvy.

2. Predávajúci sa spolu s dodaním tovaru zaväzuje kupujúcemu odovzdať ako súčasť plnenia predmetu zmluvy:

- Preberací protokol
- platný technický preukaz pre premávku na pozemných komunikáciách v SR,
- záručný list,
- návod na obsluhu a údržbu v slovenskom jazyku
- servisnú knižku,
- vyhlásenie o zhode,
- osvedčenie o certifikácii,
- technickú dokumentáciu.

-
- doklad potvrdzujúci existenciu servisu na tovar na území Slovenskej republiky,
 - doklady potrebné na prihlásenie do evidencie motorových vozidiel na území Slovenskej republiky, prípadne iné doklady pokiaľ ich tovar podľa platných právnych predpisov v SR musí mať,
3. Nedodržanie záväzku splnenia predmetu zmluvy v dohodnutom množstve, kvalite a termíne zo strany predávajúceho budú zmluvné strany považovať za podstatné porušenie zmluvy podľa § 345, ods. 2 Obchodného zákonníka.

Čl. III Cena, platobné podmienky

1. Cena za predmet zmluvy je stanovená dohodou zmluvných strán v zmysle zákona NR SR č.18/1996 Z. z. o cenách v platnom znení vo výške:
- | | |
|----------------------------|----------------------|
| Cena bez DPH..... | 23 275,00 EUR |
| DPH 20% z ceny..... | 4 655,00 EUR |
| Cena s DPH..... | 27 930,00 EUR |
2. Cenou sa rozumie cena, v ktorej sú zahrnuté všetky náklady predávajúceho spojené s plnením predmetu zmluvy podľa Čl. II. tejto zmluvy vrátane preclenia tovaru, dopravných nákladov a ďalších nákladov.
3. Právo na zaplatenie ceny vzniká predávajúcemu riadnym splnením jeho záväzku spôsobom a v mieste plnenia v súlade s touto zmluvou.
4. Po dodaní predmetu zmluvy podľa Čl. IV, bod 1. tejto zmluvy a jeho prevzatí v mieste plnenia, vystaví predávajúci daňový doklad na dodaný predmet zmluvy a odošle ho na adresu kupujúceho: „Nábrežie za hydrocentrálou 4, 949 60 Nitra” v dvoch výtlačkoch a aj v elektronickej podobe na e-mail faktury@zsvs.sk; za deň doručenia sa považuje neskorší z predmetných spôsobov doručenia.
5. Daňový doklad musí obsahovať údaje uvedené v zák. č. 222/2004 Z. z. o dani z pridanej hodnoty, v platnom znení, ako aj číslo tejto zmluvy. K daňovému dokladu je predávajúci povinný priložiť potvrdený dodací list a zápis o odovzdaní a prevzatí predmetu zmluvy v mieste plnenia podľa Čl. IV. tejto zmluvy.
6. Splatnosť ceny je 30 dní odo dňa obdržania daňového dokladu. Pre tento účel sa za deň úhrady považuje dátum odpísania ceny za predmet kúpy z účtu kupujúceho.
7. V prípade, že faktúra nebude obsahovať dohodnuté náležitosti uvedené v tejto zmluve alebo nebude zaslaná aj v elektronickej podobe, kupujúci je oprávnený vrátiť faktúru pred uplynutím lehoty jej splatnosti bez zaplatenia predávajúcemu na doplnenie alebo ho vyzvať na zaslanie faktúry v elektronickej podobe. Kupujúci musí uviesť dôvod vrátenia. V takom prípade sa zastaví plynutie lehoty splatnosti a nová lehota splatnosti začne plynúť dorúčením opravenej faktúry kupujúcemu a dorúčením faktúry v elektronickej podobe.
8. Prijatím faktúry kupujúcim sa vylučujú ďalšie dodatočne uplatňované cenové nároky predávajúceho.

Čl. IV Dodacie podmienky

1. Predávajúci sa zaväzuje predmet kúpy dodať kupujúcemu najneskôr do 6 mesiacov od nadobudnutia účinnosti tejto zmluvy.
2. Miestom plnenia pre potreby tejto zmluvy sú priestory kupujúceho: **ZsVS, a.s., Nábrežie za hydrocentrálou 4, Nitra**. Predávajúci je povinný vyrozumieť kupujúceho (mailom, alebo písomne) o pripravenosti predmetu zmluvy k dodaniu minimálne 3 pracovné dni vopred. Doklady uvedené v čl. II bod 2 tejto zmluvy je predávajúci povinný odovzdať kupujúcemu pri dodaní predmetu kúpy.

-
3. Za kupujúceho je oprávnený predmet plnenia podľa tejto zmluvy prevziať **Ing. Richard Toriška**, funkcia: vedúci dopravy, **tel. č.: 0903 406 632**.
 4. Predmet zmluvy uvedený v Čl. II je splnený jeho prevzatím a podpísaním dodacieho listu a preberacieho protokolu zástupcom kupujúceho. Na dodacom liste je predávajúci povinný uviesť výrobné čísla dodaného tovaru (identifikačné znaky) a uviesť jeho jednotkovú cenu. Pri dodaní v mieste plnenia predávajúci v zmysle zákona č. 56/2018 Z. z., v znení neskorších predpisov, preukáže vyhlásenie o zhode dodávaného tovaru predmetu zmluvy.
 5. V prípade, že kupujúci odmietne prevziať predmet zmluvy napriek tomu, že predmet zmluvy je pripravený na prevzatie, je splnenie predmetu zmluvy splnené jeho uskladnením u predávajúceho. Predávajúci bude o tejto skutočnosti kupujúceho informovať písomne.
 6. Predávajúci je povinný, pri dodaní predmetu zmluvy odovzdať kupujúcemu všetky doklady nevyhnutné k jeho prevzatiu a používaniu.
 7. Predávajúci je oprávnený začať plniť podľa tejto zmluvy až po splnení nasledujúcich povinností a záväzkov:
Predávajúci je povinný na zaistenie bezpečnosti a ochrany zdravia pri práci (ďalej len „BOZP“) a ochrany pred požiarmi (ďalej len „OPP“) pre riadne plnenie zmluvy zabezpečiť pre svojich zamestnancov osobné ochranné pracovné prostriedky, pracovné prostriedky a náradie, ktoré musia spĺňať všetky bezpečnostné kritériá v súlade s platnou legislatívou. Predávajúci sa zaväzuje preukázateľne oboznámiť so základnými zásadami BOZP a OPP, o rizikách, nebezpečenstvách a zásadách bezpečného správania sa na jednotlivých pracoviskách a v objektoch kupujúceho. Predávajúci zodpovedá za dodržiavanie BOZP a OPP jeho zamestnancami na pracoviskách a v objektoch kupujúceho. Oboznámenie predávajúceho so základnými zásadami BOZP a OPP, o rizikách, nebezpečenstvách a zásadách bezpečného správania sa na jednotlivých pracoviskách a v objektoch kupujúceho zabezpečí vedúci oddelenia BOZP a OPP na základe požiadavky predávajúceho doručenej na e-mailovú adresu maria.simiakova@zsvs.sk.

Čl. V Vady tovaru a záruka

1. Predávajúci je povinný dodať predmet zmluvy v akosti a v prevedení podľa Čl. II tejto zmluvy a prílohy tejto zmluvy. Predávajúci sa zaväzuje dodať len taký tovar, ktorý vyhovuje platným medzinárodným normám a všeobecne záväzným právnym predpisom platným v Slovenskej republike.
2. Predávajúci vyhlasuje, že tovar dodávaný v rámci predmetu zmluvy je doteraz nepoužívaný a jeho technické a prevádzkové parametre sa zhodujú s parametrami uvádzanými jeho výrobcom, tovar je nový, prvotriedneho vyhotovenia a z prvotriednych materiálov.
3. Záručná doba predmetu zmluvy je 5 rokov vrátane všetkých originálnych dielov a príslušenstva alebo 100 000 najazdených km, podľa toho ktorá skutočnosť nastane skôr. Záručná doba začína plynúť dňom prevzatia predmetu zmluvy (v deň podpisu dodacieho listu a preberacieho zápisu v mieste plnenia). Kupujúci je povinný dodržiavať návod na obsluhu a predávajúcim vydané inštrukcie (písomné) na používanie predmetu zmluvy.
4. Záruka sa nevzťahuje na mechanické poškodenie predmetu zmluvy spôsobené kupujúcim, na nedodržanie prevádzkových podmienok, na ktoré bol kupujúci predávajúcim upozornený a na poškodenie predmetu zmluvy v dôsledku živeľnej pohromy.
5. Kupujúci je povinný vady písomne oznámiť predávajúcemu bez zbytočného odkladu po ich zistení, najneskôr do uplynutia dohodnutej záručnej doby. V prípade uplatnenia reklamácie zo strany kupujúceho záručná doba prestáva plynúť a začína znova plynúť od nasledujúceho dňa po dni odovzdania vymeneného (opraveného) vadného kusu.
6. Nároky kupujúceho z väd tovaru sa riadia ustanoveniami § 436 Obchodného zákonníka.

-
7. V prípade zistenia vady vykoná prvé oznámenie predávajúcemu o jej zistení zamestnanec kupujúceho telefónom e-mailom na e-mail. adresu: tomovic@ttcarnitra.sk (servisné stredisko predávajúceho a pod.). Počas záručnej doby sa predávajúci zaväzuje nastúpiť na odstránenie a odstrániť reklamovanú vadu zodpovedajúcim spôsobom do 7 dní od nahlásenia vady kupujúcim prípadne v inej zmluvnými stranami dohodnutej lehote.
 8. Záručný servis bude vykonávaný v TT-CAR Nitra s.r.o., Bratislavská cesta 19, Nitra.
 9. Nebezpečenstvo škody v dodávke (nekompletnosť, poškodenie) prechádza na kupujúceho v momente odovzdania – prevzatia predmetu zmluvy kupujúcim. Kupujúci si vyhradzuje právo neprevziať poškodený alebo nekompletný tovar.

Čl. VI Zmluvné pokuty a sankcie

1. V prípade, že sa predávajúci dostane do omeškania s plnením predmetu zmluvy dohodnutom v zmluve, uhradí kupujúcemu zmluvnú pokutu vo výške 0,05% z ceny nedodaného predmetu zmluvy s DPH za každý deň omeškania. Kupujúci je oprávnený jednostranne započítať zmluvnú pokutu s kúpnu cenou.
2. V prípade omeškania kupujúceho s úhradou daňového dokladu uhradí tento predávajúcemu úrok z omeškania vo výške 0,03 % z neuhradenej sumy za každý deň omeškania.
3. V prípade, že predávajúci nenastúpi na odstránenie reklamovanej vady podľa Čl. V, bod 7. tejto zmluvy alebo neodstráni reklamovanú vadu do 7 dní od jej nahlásenia kupujúcim, prípadne v inej zmluvnými stranami dohodnutej lehote, zaplatí kupujúcemu zmluvnú pokutu vo výške 200,- EUR za každý deň omeškania za každú vadu.
4. Predávajúci sa zaväzuje, pri porušení niektorého záväzku a/alebo povinnosti uvedených v Čl. IV., bod 7. tejto zmluvy, zaplatiť kupujúcemu zmluvnú pokutu vo výške určenej ako súčet sumy 2.000,- EUR (slovom dvetisíc EUR), nákladov kupujúceho spojených s riešením úrazu súvisiaceho s plnením zo zmluvy predávajúcim a/alebo požiaru súvisiaceho s plnením zo zmluvy predávajúcim, nákladov kupujúceho spojených s odstraňovaním následkov úrazu súvisiaceho s plnením zo zmluvy predávajúcim a/alebo požiaru súvisiaceho s plnením zo zmluvy predávajúcim, pokút a/alebo sankcií uložených kupujúcemu v súvislosti s plnením zo zmluvy predávajúcim.
5. Zmluvná strana, ktorá poruší svoju povinnosť vyplývajúcu z tejto zmluvy, zo všeobecne záväzných právnych predpisov je povinná nahradiť škodu tým spôsobenú druhej zmluvnej strane, ibaže preukáže, že porušenie povinností bolo spôsobené okolnosťami vylučujúcimi zodpovednosť.
6. Uplatnením zmluvných pokút resp. sankcie nie je dotknuté právo na náhradu škody, ktorá nesplnením povinnosti druhej zmluvnej strane vznikla.

Čl. VII Zánik zmluvy, okolnosti vylučujúce zodpovednosť

1. Nedodržanie záväzku splnenia predmetu zmluvy v požadovaných vlastnostiach a kvalite zo strany predávajúceho budú zmluvné strany považovať za podstatné porušenie kúpnej zmluvy podľa § 345, ods. 2 Obchodného zákonníka. Omeškania predávajúceho s dodávkou predmetu zmluvy o viac ako 2 týždne je považované za podstatné porušenie zmluvy.
2. Pri podstatnom porušení povinností vyplývajúcich z tejto zmluvy môže oprávnená strana okamžite písomne odstúpiť od zmluvy a požadovať od povinnej strany náhradu škody, ktorá jej zavinením vznikla, v súlade s platnou právnou úpravou.
3. Zodpovednosť strán za čiastočné alebo úplné neplnenie zmluvných povinností je vylúčená v týchto prípadoch:
 - a) v dôsledku vyššej moci. Pokiaľ vyššia moc pôsobí po dobu nepresahujúcu 30 kalendárnych dní

sú strany povinné splniť záväzky vyplývajúce z tejto zmluvy hneď ako účinky vyššej moci pominú, pričom dohodnuté lehoty a všetky ostatné lehoty sa posúvajú o dobu pôsobenia vyššej moci. Za vyššiu moc nemožno pokladať oneskorené dodávky od subdodávateľov, neudelenie úradného povolenia.

- b) v dôsledku zásahu úradných miest krajín, majúcich súvislosť s plnením predmetu tejto zmluvy, ktorý znemožní stranám splnenie povinností vyplývajúcich z tejto zmluvy.
4. Ak nastane prípad bližšie uvedený v čl. VII bod 3 tejto zmluvy, ktorý bráni alebo sťažuje zmluvnej strane plniť túto zmluvu riadne a včas, je táto povinná druhú zmluvnú stranu bezodkladne o tejto udalosti informovať písomným oznámením. V prípade, že bude situácia vylučujúca zodpovednosť zmluvnej strany pretrvávať dlhšie ako 1 mesiac, zmluvné strany sa dohodnú na spôsobe ďalšieho plnenia tejto zmluvy alebo na jej zrušení.

Čl. VIII Záverečné ustanovenia

1. Jednotlivé ustanovenia zmluvy môžu byť menené, doplňované, resp. zrušené iba v súlade so zákonom č. 343/2015 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a to písomnou formou po dohode obidvoch zmluvných strán v dodatku, ktorý bude tvoriť neoddeliteľnú súčasť zmluvy.
2. Ostatné právne vzťahy, výslovne zmluvou neupravené, sa riadia príslušnými ustanoveniami Obchodného zákonníka a všeobecne záväzných právnych predpisov Slovenskej republiky.
3. Zmluvné strany sa zaväzujú, že všetky spory vyplývajúce z tejto zmluvy budú riešiť jednaním o novej dohode. Zmluvné strany sa dohodli, že vzťahy vzniknuté medzi zmluvnými stranami na základe zmluvy sa riadia slovenským právnym poriadkom. Prípadné spory, o ktorých sa zmluvné strany nedohodli, budú postúpené na rozhodnutie príslušnému súdu. Právomoc pre riešenie akýchkoľvek sporov vyplývajúcich z tejto zmluvy majú výlučne súdy Slovenskej republiky.
4. Táto zmluva je vyhotovená v 3 rovnopisoch. Dva rovnopisy obdrží kupujúci, jeden rovnopis obdrží predávajúci.
5. Zmluva nadobúda platnosť dňom jej podpísania ostatnou zo zmluvných strán.
 - ☐ Zmluva je účinná dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia podľa § 47a ods. 1 Občianskeho zákonníka v nadväznosti na § 5a zákona č. 211/2000 Z. z. o slobodnom prístupe k informáciám a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.
 - ☐ Zmluva je účinná dňom
 - ☒ Zmluva je účinná dňom platnosti zmluvy.
6. Neoddeliteľnou súčasťou zmluvy je Príloha č. 1 – Opis predmetu obstarávania- technická špecifikácia a cenová ponuka predávajúceho.
7. Zmluvné strany vyhlasujú, že sa s obsahom zmluvy oboznámili, plne s ním súhlasia a preto zmluvu na znak súhlasu s celým jej obsahom podpisujú.

V Nitre, dňa 23-10-2024

V Nitre, dňa 10.10.2024

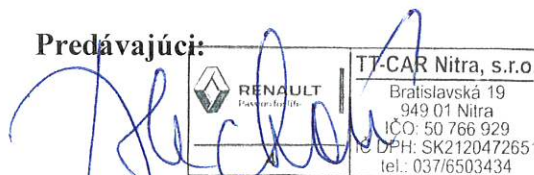
Kupujúci:

ZÁPADOSLOVENSKÁ
VOBÁRENSKÁ SPOLOČNOSŤ, a.s.
NABREŽIE ZA HYDROCENTRÁLOU 4
949 60 NITRA
- 6 -

PhDr. Mgr. art. Otokar Klein, ArtD.
predseda predstavenstva

Ing. Marek Illés
člen predstavenstva

Predávajúci:



Ing. Patrik Blechárž
Konateľ spoločnosti TT-CAR Nitra s.r.o.

Príloha č. 3 :

Minimálna špecifikácia požiadaviek obstarávateľa na predmet zákazky: Automobil malý nákladný N1 – 1 ks

ROZMERY	VONKAŠIE ROZMERY	Dĺžka	min. 4 200 mm – max. 4 500 mm
		Šírka bez spätných zrkadiel	min. 1700 mm – max. 1 800 mm
		Šírka so spätnými zrkadlami	min. 2 000 mm – max. 2 100 mm
		Výška nezaťaženého vozidla	min. 1 800 mm – max. 1 815 mm
		Dĺžka predného previsu	min. 840 mm – max. 860 mm
		Dĺžka zadného previsu	min. 710 mm – max. 740 mm
	BATOŽNOVÝ PRIESTOR (VNÚTORNÉ ROZMERY)	Rázvor	min. 2700 mm – max. 2900 mm
		Svetlá výška	min. 150 mm – max. 200 mm
		Izotermická nadstavba – chladenie	klimatizovaná
		Objem	min. 300 l – max. 400 l
ROZMERY DVERÍ	ROZMERY DVERÍ	Dĺžka	min. 1900 mm – max. 2400 mm
		Šírka medzi podbehmi kolies	min. 1 100 mm – max. 1 200 mm
		Výška	min. 1 200 mm – max. 1 300 mm
		Výška hrany nákladového priestoru	min. 560 mm – max. 580 mm
		Posuvné bočné dvere šírka	min. 700 mm – max. 720 mm
		Výška vstupu do nákladového priestoru	min. 1 100 mm – max. 1 130 mm
		Šírka vstupu do nákladového priestoru	min. 1 130 mm – max. 1 230 mm
		Povolená hmotnosť	min. 1850 kg – max. 2 100 kg
HMOTNOSTI	VERZIA	Pohotovostná hmotnosť	min. 1200 kg – max. 1 250 kg
		Prevádzková hmotnosť	min. 1 250 kg – max. 1 320 kg
		Užitočné zaťaženie	min. 640 kg – max. 800 kg
		Hmotnosť brzdeného prívesu	min. 710 kg. – max. 1200 kg
		Hmotnosť nebrzdeného prívesu	min. 620 kg. – max. 750 kg

TECHNICKÉ ÚDAJE	MOTORIZÁCIA	Emisná norma	min. Euro 6
		Typ vstrekovania	Priamy vstreky benzín
		Výkon kW	min. 70 kW
		Krútiaci moment Nm	min. 200 Nm
		Počet valcov	min. 4
		Počet ventilov	min. 16
	PNEUMATIKY	Zdvihový objem	min. 1 200 max. 1 500
		Prevodovka	Manuálna min. 6-stupňová
		Pneumatiky letné na diskoch	min. 185/65 R15
		Pneumatiky zimné na diskoch	min. 195/65 R15
	VÝKON	Maximálna rýchlosť (km/h)	170 km / h
		Zrýchlenie 0-100 (km/h)	Max. 14 s
	SPOTREBA A		
		Kombinovaná (l/100 km) WLTP	6,5 - 7 l / 100 km
		Emisie CO2 (g/km)	max. 160 g/km
	EMISIE	Objem palivovej nádrže (l)	min. 45 l
BEZPEČNOSŤ		ABS s elektronickým rozdeľovačom brzdnéj sily a asistenčným systémom bŕzd, systém núdzového brzdzenia	ÁNO
		Elektronický stabilizačný systém ESC	ÁNO
		Predné airbagy vodiča	ÁNO
		Bezpečnostné pásy vpredu: výškovo nastaviteľné, trojbodové, s predpínačom a obmedzovačom sily	ÁNO
		e-call privolanie pomoci	ÁNO
		Systém kontroly tlaku v pneumatikách	ÁNO
		Výškovo nastaviteľné bezpečnostné opierky hlavy na	ÁNO

VÝBAVA		
	všetkých sedadlách	ÁNO
VONKAJŠÍ VZHLED	Ocelové kolesá 6Jx15"	ÁNO
	Okrasné kryty kolies	ÁNO
	Vonkajší vzhľad: predný a zadný nárazník v čiernej farbe, kryty vonkajších spätných zrkadiel v čiernej farbe, kľučky dverí v čiernej farbe)	ÁNO
	Bez bočných polepov	ÁNO
	Lak	Biely
	Tmavý interiér v kombinácii so sivou farbou	ÁNO
	Látkové čalúnenie	ÁNO
	Úložný priestor nad hlavami vodiča a spolujazdca	ÁNO
	Otvorený úložný priestor na palubnej doske	ÁNO
	Uzatvárateľná schránka na palubnej doske	ÁNO
INTERIÉR	Osvetlenie nákladového priestoru	ÁNO
	Automatické rozsvietenie denných svetiel LED	ÁNO
	Predné hmlové svetlomety	ÁNO
VIDITEĽNOSŤ A OSTVETLENIE		
RIADENIE	Asistent rozjazdu do kopca	ÁNO
	Posilňovač riadenia s variabilným účinkom	ÁNO
	Palubný počítač	ÁNO
	Kotúčové brzdy vpredu	ÁNO
	Pozdĺžne nastaviteľné sedadlo vodiča	ÁNO
SEDADLÁ	Pozdĺžne nastaviteľné sedadlo spolujazdca	ÁNO
	Manuálna klimatizácia	ÁNO
	Elektrické ovládanie predných okien	ÁNO

		Výškovo nastaviteľný volant	ÁNO
	KOMFORT	Centrálne zamýkanie s diaľkovým ovládaním na kľuči	ÁNO
		Kľúč s 2-3 tlačítkami (zamýkanie/odomykanie)	ÁNO
		Tónovaná skla	ÁNO
		Rádio (bez prehrávača CD), s Bluetooth®, MP3, USB a AUX vstupom na čelnom paneli, integrovaný displej,	ÁNO
	MULTIMÉDIA		
		Pravé posuvné dvere plné	ÁNO
		Zadné dvere otvárateľné do 180°	ÁNO
		Plastové obloženie batož. priestoru	ÁNO
		Upevňovacie oká v podlahe	ÁNO
		Gumové koberce	ÁNO
	VNÚTORNÝ PRIESTOR A VARIABILITA	Osvetlenie batož. priestoru	ÁNO
ZMLUVNÁ ZÁRUKA	ZMLUVNÁ ZÁRUKA	Zmluvná záruka 5 rokov resp. do 100 000 km	ÁNO

C.3 Krycí list
1 ks N1 Nákladné vozidlo

Uchádzač (názov a sídlo): TT-CAR Nitra s.r.o., Bratislavská cesta 19

IČO: 50766929

Platca DPH :

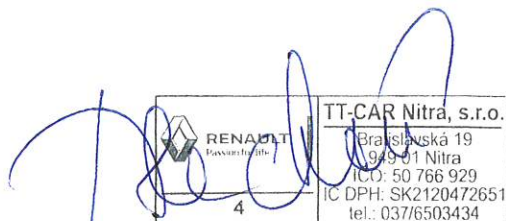
☒ ÁNO

- ☐ NIE (správne sa zakrúžkuje)

Návrh na plnenie kritéria :

Cena predmetu zákazky je jeho konečnou cenou vrátene požadovaného príslušenstva.

- Cena za 1 ks predmetu zákazky23 275,00 EUR bez DPH
-
- DPH 20%.....4 655,00 EUR
- **Cena spolu s DPH.....27 930,00 EUR**



.....
Pečiatka a podpis uchádzača

PONUKA



číslo:90017009

Dátum vytvorenia ponuky : 16.08.2024

ZÁUJEMCA

Meno/Firma: Západoslovenská vodárenská spoločnosť a.s.
Adresa: Nábřežie za Hydrocentrálou 4
949 60 Nitra
Mobil: +421 903406632
Telefón:
E-mail: richard.toriska@zsvs.sk

IČO: 36550949
DIČ: 2020154609
IČ-DPH: SK2020154609

PREDÁVAJÚCI

Predajca: Rís Juraj
Názov: TT-CAR Nitra, s.r.o.
Adresa: Bratislavská 19
949 01 Nitra
Pobočka: Pobočka:Bratislavská cesta 19, 949 01 Nitra
Telefón: 0915792162 0915792162
E-mail: ris@ttcarnitra.sk

IČO: 50766929
DIČ: 2120472651
IČ-DPH: SK2120472651

POPIS VOZIDLA

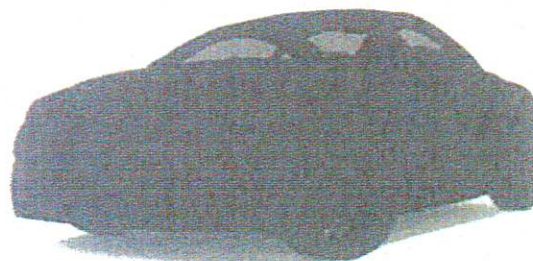
Model: EXPRESS VAN

Verzia: Extra TCe 100

Farba: Biela Glacier

Interiér:

Technické údaje:



Katalógová cena

14 700.00 EUR

VÝBAVA NA ŽELANIE

Zadné parkovacie senzory	200.00 EUR
4 zásuvky 12V (na stredovom paneli, na palubnej do	35.00 EUR
Zosilnené LED osvetlenie nákladového priestoru	20.00 EUR
Celoplošné okrasné kryty kolies KIJARO	20.00 EUR
Plnohodnotná rezerva	100.00 EUR
Tempomat s obmedzovacom rýchlosti	200.00 EUR

Výbava na želanie celkom

575.00

PONUKA



číslo:90017009

Dátum vytvorenia ponuky : 16.08.2024

PRÍSLUŠENSTVO A DOPLNKY

Izotermická nadstavba - chladenie	8 916.67 EUR
Povinná výbava	
Gumové koberce	50.00 EUR
Zimné pneumatiky s plech diskami + ventily na meranie tlaku	566.67 EUR
Príslušenstvo a doplnky celkom	9 533.34 EUR

SÚHRN

Cena celkom	24 808.34 EUR
Akciová zľava	-1 533.33 EUR
Cena s DPH po zľave	27 930.00 EUR
Cena bez DPH po zľave	23 275.00 EUR
Záloha:	0.00 EUR
Celkom k platbe:	27 930.00 EUR

ZÁUJEMCA MÁ ZÁUJEM O

- | | | |
|---|------------------------------------|----------------------------------|
| ☐ Prihlásenie vozidla | ☐ Leasing | ☐ Úver |
| ☐ Odkúpenie ojazdeného vozidla | ☐ Havarijné | ☐ Povinné |
| ☐ Financovanie : | | |
| ☐ Zjednanie poistenia : | | |



PRÁVNE UJEDNANIE

Táto obchodná ponuka má informatívny charakter a nie je záväznou ponukou na uzavretie kúpnej zmluvy. Jej účelom je záujemcovi oznámiť základné informácie pre rozhodnutie o kúpe nového vozidla. Jej prijatím teda nedochádza k uzavretiu kúpnej zmluvy. Záujemca môže zakúpiť nové vozidlo na základe písomnej kúpnej zmluvy s predajcom, v ktorej bude uvedená finálna cena a špecifikácia vozidla

Zmluvná záruka Renault se riadi konkrétnymi záručnými podmienkami, ktoré sú neoddeliteľnou súčasťou objednávky. Zmluvná záruka Renault platí pre prvé 2 roky s neobmedzeným počtom najazdených kilometrov a pre modelovú radu CLIO, CAPTUR, MEGANE, SCENIC, KADJAR, ARKANA, ZOE a osobné verzie KANGOO v rozsahu trvania 5 rokov alebo 100.000 km podľa toho, čo nastane skôr, pre modelovú radu TALISMAN, ESPACE a KOLEOS v rozsahu trvania 5 rokov alebo 150.000 km podľa toho, čo nastane skôr. Zmluvná záruka Renault nad rámec zákonnej dvojročnej záruky neplatí pre spoločnosti využívajúce individuálne obchodné podmienky schválené dovozcom.

Uvedené spotreby paliva a emisie CO₂ sú zamerané metodikou stanovenou podľa platných právnych predpisov vyžadovaných pre homologáciu vozidla a slúžia k porovnaniu vozidiel v daných parametroch za rovnakých podmienok. Bežná spotreba sa môže od týchto údajov líšiť v závislosti na charakteru jazdy, zaťažení vozidla, poveternostných podmienkach zistené podľa testovacej metodiky WLTP.

Prečítajte si viac o ochrane osobných údajov <https://www.renault.sk/ochrana-osobnych-udajov>



RENAULT EXPRESS VAN Extra TCe 100

Motor: TCe 100

Zdvihový objem valcov (cm³): 1333

Palivo: Benzín

Druh prevodovky: BVM





Opcie a príslušenstvo



Čalúnenie

Látkové čalúnenie Inti



Farba

Biela Glacier



Kolesá

Oceľové kolesá 15" s
okrasnými krytmi KIJARO

Iné možnosti

4 zásuvky 12V (na stredovom paneli, na
palubnej doske u vodiča, medzi
sedadlami,...)

Plnohodnotná rezerva

Tempomat s obmedzovačom rýchlosti

Zadné parkovacie senzory

Zosilnené LED osvetlenie nákladového
priestoru

Štandardná výbava

AKTÍVNA A PASÍVNA BEZPEČNOSŤ

ABS s elektronickým rozdeľovačom
brzdnej sily a asistenčným systémom
brzd, systém núdzového brzdienia
Upozornenie na nezapnuté bezpečnostné
pásy

Trojbodové bezpečnostné pásy s
reguláciou výšky a predpínačmi
Elektronický stabilizačný systém ESC vr.
asistenta rozjazdu do kopca a systému
stabilizácie prívesu



E-Call - systém pre privolanie pomoci
v prípade nehody
Kľúč s tromi tlačidlami
Airbag na strane vodiča

INTERIÉR A SEDADLÁ

Uložný priestor nad predným oknom
Uzatvárateľná schránka pred sedadlom
spolujazdca
Sedadlo vodiča výškovo a pozdĺžne
nastaviteľné s nastaviteľným sklonom
operadla a hlavovou opierkou
Sedadlo spolujazdca pozdĺžne
nastaviteľné s nastaviteľným sklonom
operadla a hlavovou opierkou
Plastová podlaha v kabíne
Plastový volant

VIDITEĽNOST A RIADENIE

Tónované sklá
LED denné svietenie
Svetelný senzor
Vonkajšie spätné zrkadlá elektricky
ovládané, vyhrievané

KOMFORT A MULTIMÉDIÁ

Elektricky ovládané predné okná s
impulzným ovládaním okna vodiča
Manuálna klimatizácia
Rádio Connect R&GO s DAB, MP3 a
Bluetooth

NÁKLADOVÝ PRIESTOR

Základné plastové obloženie nákladového
priestoru
Plechová prepážka s oknom

VONKAJŠÍ VZHĽAD A EXTERIÉR

Plné boky vzadu
Pravé posuvné dvere plné
Ľavá predná časť nákladového priestoru
plná
Zadné dvere otvárateľné do uhlu 180°
plné

INTERIÉR

Látkové čalúnenie Inti

VONKAJŠÍ VZHĽAD

15" oceľové disky kolies

Technické údaje

Objemy kvapalín

Objem palivovej nádrže (l): 50

Výkon

Maximálna rýchlosť: 170
(km/h):

Spotřeba a emisie (VIN WLTP)

WLTP spotřeba - kombinovaný
cyklus (l/100 km): 6.3

Prevodová jednotka

Náhon: Traction



Karoséria

Typ karosérie: Dodávka
Počet dverí: 5

Počet valcov: 4
Maximálny krútiaci moment: 200
Typ vstrekovania: Directe Ess. Multipt
Zdvihový objem valcov (cm³): 1333
Palivo: Benzín

Riadenie

Priemer otáčania stopový /
obrysový (m): 11,1

Disky a pneumatiky

Rozmer pneumatík vpredu /
vzadu: 185/65 R 15

Rozmery

Svetlá výška: 160
Dĺžka: 4393
Výška nákladového priestoru: 1048
Dĺžka nákladového priestoru: 1915
Výška: 1811
Šírka vrátane spätných zrkadiel: 2079
Rázvor: 2812

Hmotnosti

Užitočná hmotnosť: 539
Hmotnosť nebrzdeného
prívesu: 645
Celková hmotnosť: 1871
Prevádzková hmotnosť (vrátane
výbavy, PHM, prevádzkových
kvapalín a hmotnosti vodiča 75
kg): 1349
Hmotnosť brzdeného
prívesu: 1200

Vyhotovenie

TVV: RJKFE0MA6UA1CC2110
Počet miest na sedenie: 2

Prevodovka

Druh prevodovky: BVM
Počet prevodových stupňov: 6

Motor

Maximálny výkon kW (k): 075 (100)
Metodika NEDC=0 / Metodika
WLTP =1: 1
Počet ventilov: 16

Aerodynamika

Vonkajší hluk pohybujúceho sa
vozidla dB(A): 69.0

Objemy

Objem nákladného priestoru: 3,3

Vozidlo bude vybavené jednou zo zobrazených pneumatík. Konkrétnu pneumatiku určí výrobný závod na základe dodávateľského reťazca. Voľbu pneumatiky nemožno nijako ovplyvniť. Ďalšie informácie o vozidle a cenách nájdete v cenníku alebo sa obráťte na autorizovaného predajcu.

Výhradný importér klimatizácií a prepravného chladenia pre SR zahr. spoločnosti
ALEX ORIGINAL Ltd. a importér spoločností AUTOCLIMA S.p.A., DAIKIN

Tel. – obchod: +421 / 2 / 6353 6666, 6353 6664
Tel. – servis: +421 / 2 / 6382 6188, 6225 0388
Mobil: +421 / 903 / 459 003, 004

URL: <http://www.auto-klima.sk>
E-mail: klimatizacia@auto-klima.sk
E-mail: obchod@auto-klima.sk

Zákazník: V. p. Juraj Rís TT-CAR Nitra s.r.o. Tel. č.: +421 915 792 162 E-mail: ris@ttcarnitra.sk	Cenová ponuka č. 24066R / 24
---	-------------------------------------

Cenová ponuka č.: 24066R / 24

Vybavuje: Mgr. Karla Rechtoríková
+421 903 459 003

Dátum vystavenia: 6. 06. 2024

Cenová ponuka na dodanie a montáž prepravného chladenia a izotermickej izolácie chladiarenskej FNA :

Vozidlo: Renault Expres Van	Motor:	Rok výroby: 2024
Klimatizácia v kabíne vodiča: ÁNO	Objem ložnej plochy: 3m3	Požadovaná teplota: +5°C

1.	Prepravné chladenie ALEX Original TRCB, bez el. prípojky Chladiaci výkon pri 0°C = 1000 W , batériou napájaná jednotka, strešná kondenzačná jednotka - s digitálnym ovládaním v kabíne vodiča Vozidlo musí byť vybavené alternátorom min. 120 Amp. a batériou min 68 Ah	v cene
2.	Izotermická izolácia – chladiarenská (FNA) 3 m3 s certifikátom ATP - povrch lisovaný laminát (lisované laminátové dosky), hladký lesklý povrch, ľahko umývateľný, dezinfikovateľný, tmelené zosilnené spoje - liata proti sklzová podlaha + nástupné rohové lišty pri dverách ložnej plochy - zachované pôvodné osvetlenie a servisné otvory v izolácii - pôvodné kotviace oká v ložnej ploche vyvedené na izoláciu - v prípade požiadavky zákazníka + Termozávesy v cene prestavby	

Cena zahŕňa materiál + montáž + **prepravu po prestavbe** a je uvedená bez 20% DPH.

Náklady súvisiace s platnou legislatívou ohľadom zápisu prestavby do TP od 1.4.2024 :

Prestavba **neprihláseného** vozidla:

Dokončenie vozidla v II. stupni = Dodávateľ prestavby vykoná technickú skúšku po prestavbe + zápis prestavby do TP : **v cene**

(Prihlásenie vozidla do evidencie hradí majiteľ vozidla)

Obchodné a platobné podmienky:

Dodací termín: zaradenie do výroby : **ihneď** ; výroba izolácie: cca 7-8 prac. dní
dodací termín technológie od objednávky ALEX : **skladom**
montáž technológie: cca 2 prac. dni

Záruka: **24 mesiacov na komplet prestavbu vrátane agregátu**

Platba: faktúra so splatnosťou 14 dní na predajcu vozidla

Platnosť ponuky: 1 mesiac od vystavenia

LEGISLATÍVA ku chladeniu

Všetky technologické zariadenia zodpovedajú schválenému typu a vyhotoveniu podľa Ministerstva dopravy a výstavby SR pod schvaľovacou značkou "27 MD S-00253-04" a spĺňajú medzinárodné normy kvality **EN ISO 9001:2015**

Výhradný importér klimatizácií a prepravného chladenia pre SR zahr. spoločností
ALEX ORIGINAL Ltd. a importér spoločností AUTOCLIMA S.p.A., DAIKIN

Tel. – obchod: +421 / 2 / 6353 6666, 6353 6664
Tel. – servis: +421 / 2 / 6382 6188, 6225 0388
Mobil: +421 / 903 / 459 003, 004

URL: <http://www.auto-klima.sk>
E-mail: klimatizacia@auto-klima.sk
E-mail: obchod@auto-klima.sk

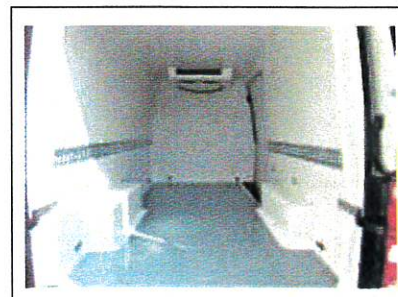
DOPLNKY za príplatok:

1.	Termozávesy - pre zabezpečenie nižšieho úniku chladného vzduchu: - chladiarenské - na bočné + zadné dvere ložnej plochy – v cene prestavby	
2.	Záznamník teploty - Možnosť výberu: a) A) T-PRINT G0241 so vstavanou tlačiarňou - jednokanálový: b) B) T-PRINT G0241 so vstavanou tlačiarňou - dvojkanálový: c) C) Data Logger R0110E – /napojenie na PC/ - bez displeja, v ložnej ploche: d) D) Data Logger U0110 – /napojenie na PC/ - s alarmom, s displejom, v ložnej ploche: e) E) Data logger U0111 s alarmom (akustický alarm pri prekročení nastavenej teploty) f) s displejom, v kabíne vodiča:	700,- € 730,- € 200,- € v cene 340,- €
3.	Monitoring vozidiel: Riadiaca jednotka – monitoring s meraním teploty - identifikácia vodiča kontaktným kľúčom (1 kľúč), identifikácia bezkontaktná (1 karta): + V prípade požiadavky dodať od nás aj SIM kartu - Mesačný poplatok (SKK) v SR:	Cca od 270,- € Cca 9,90,- €
4.	LED osvetlenie ložnej plochy: ovládanie buď v kabíne vodiča alebo na dverový snímač - 1x LED pás v ložnej ploche - 2x LED pás v ložnej ploche	v cene 150,- €
5.	Okopové a kotviace lišty, rozperné tyče: - okopová lišta po obvode spodnej časti ložnej plochy – hliníková (výška cca 20 cm): - okopová lišta po obvode spodnej časti ložnej plochy – nerezová (výška cca 20cm) : - Kotviace lišty po bokoch (mimo bočných dverí) - Rozperná tyč – 1ks	310,- € 420,- € 160,- € 80,- €

Ceny sú uvedené vrátane montáže pri výrobe prestavby a bez 20% DPH.

Ďalej Vám ponúkame:

Hydraulické plošiny
Deliace priečky do ložnej plochy – pevná, posuvná, vyberateľná
Rozdelenie ložnej plochy na viac častí
Policové systémy
Strešné okná, vetracie mriežky, elektrické strešné ventilátory
Nezávislé kúrenie teplovzdušné do ložnej plochy vozidla a aj pre vodiča
Mäso vo vise (koľajnice, háky a iné)



S pozdravom

AUTO-KLIMA Bratislava s.r.o.

AUTO-KLIMA® Bratislava s.r.o.
držiteľ ocenenia **GRAND PRIX GASTRA 2005**
za chladiarenské vozidlo



Podpisy zodpovedných pracovníkov:

Ing. Z. Jedlička:
konateľ

Mgr. K. Rechteriková:
obchodná riaditeľka